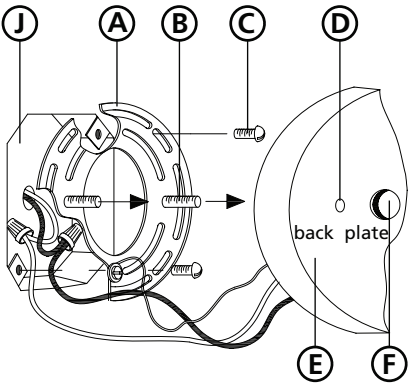
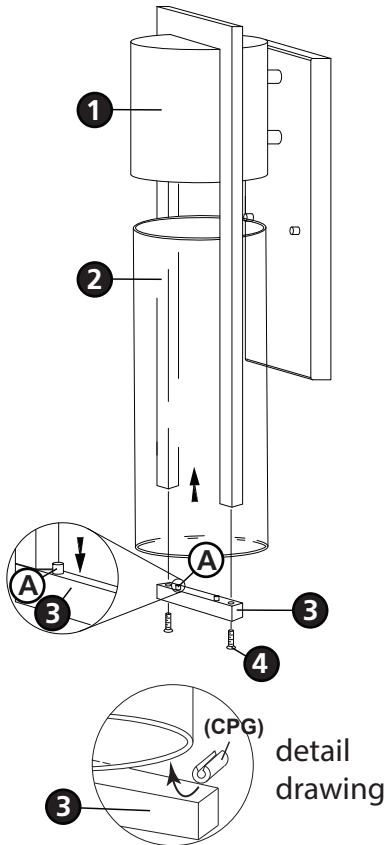


Drawing 1 - Fixture Mounting



Drawing 2 - Fixture Assembly



Assembly Instructions

Item No: 1326 GU-24

English



start here

1. Find a clear area in which you can work.
2. Unpack fixture and glass from carton.
3. Carefully review instructions prior to assembly.

***** The construction of this fixture will be accomplished by first installing the mounting strap to the junction box, making all necessary electrical connections, mounting the fixture to the wall, and then installing the glass.**

1. Prepare mounting strap (A) by threading the two long mounting screws (B) into the back of the mounting strap (A) - see Drawing 1.
 - Be sure the holes into which the screws are threaded match the spacing of holes (D) in the backplate (E).
2. Attach mounting strap (A) to junction box (J) using two 1" screws (C) not provided.

SAFETY WARNING: READ WIRING AND GROUNDING INSTRUCTIONS (I.S. 18) AND ANY ADDITIONAL DIRECTIONS. TURN POWER SUPPLY OFF DURING INSTALLATION. IF NEW WIRING IS REQUIRED, CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN OR LOCAL AUTHORITIES FOR CODE REQUIREMENTS.

Make electrical connections from supply wire to fixture lead wires. Refer to instruction sheet (I.S. 18) and follow all instructions to make all necessary wiring connections. Then refer back to this sheet to complete installation of this fixture.

1. To mount fixture, slip the two mounting screws (B) through the two mounting holes (D) in the backplate (E) - see Drawing 1.
2. While holding fixture in place, thread the two ball knobs (F) on to the end of the mounting screws (B), and tighten.

1. Fixture can now be lamped accordingly.
2. Remove screws (4) from under crossbar (3) - see Drawing 2.
3. Slip one end of glass cylinder (2) into upper cap (1).
4. Take crossbar (3) and slip the glass (2) over pegs (A) and hold glass (2) and crossbar (3) in position.
5. Thread screws (4) back into fixture to secure crossbar (3) and the glass (2) .

NOTE: ADDITIONAL CLEAR PLASTIC GROMMETS (CPG) HAVE BEEN SUPPLIED WITH THIS FIXTURE. THEY CAN BE SLIPPED OVER THE BOTTOM EDGE OF THE WHERE IT CONTACTS THE BOTTOM CROSSBAR (3). SEE DETAIL DRAWING.

detail
drawing

Instrucciones De Montaje

Número d'artículo: 1326 GU-24

Spanish



empezar aquí

1. Encontrar un área clara en la que se puede trabajar.
2. Desembale xture fi y el vidrio de la caja.
3. Revise cuidadosamente las instrucciones antes del montaje.

***** La construcción de esta luminaria se llevará a cabo por primera instalación de la correa de montaje de la caja de conexiones, por lo que todas las conexiones eléctricas necesarias, el montaje de la luminaria a la pared, y luego instalar el vidrio.**

1. Preparar cinta de montaje (A), enroscando los dos tornillos de 1 de largo de montaje (B) en la parte posterior de la cinta de montaje (A) - ver dibujo 1.
 - Asegúrese de que los agujeros en los que los tornillos se enroscan en igual la distancia entre orificios (D) en la placa posterior (E).
2. Coloque la correa de montaje (A) a la caja de conexiones (J) con dos tornillos de 1 "(C) no previstos.

ADVERTENCIA DE SEGURIDAD: CABLEADO DE LEER Y INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA (SI 18), E INSTRUCCIONES ADICIONALES. VUELTA DE ALIMENTACIÓN DURANTE LA INSTALACIÓN. SI SE REQUIERE UN NUEVO CABLEADO, CONSULTE A UN ELECTRICISTA O AUTORIDADES LOCALES PARA REQUISITOS DEL CÓDIGO.

Haga las conexiones eléctricas del cable para suministrar cables conductores de luz. Consulte la hoja de instrucciones (IS 18) y siga todas las instrucciones para hacer todas las conexiones necesarias. Luego vuelva a esta hoja para completar la instalación de este accesorio.

1. To montaje de luminarias, deslice los dos tornillos de montaje (B) a través de los dos agujeros de montaje (D) en la placa posterior (E) - ver dibujo 1.
2. Mientras mantiene luminaria en su lugar, pase el perillas dos bolas (F) hasta el final de los tornillos de montaje (B), y apriete.

1. Luminaria ahora puede lamped consecuencia.
2. Retirar los tornillos (4) de debajo de la barra transversal (3) - ver dibujo 2.
3. Slip un extremo del cilindro de vidrio (2) en la tapa superior (1).
4. Tome travesaño (3) y deslice el vidrio (2) sobre las clavijas (A) y mantenga vidrio (2) y el travesaño (3) en su posición.
5. Enrosque los tornillos (4) de nuevo en la luminaria para asegurar travesaño (3) y el vidrio (2).

NOTA: GROMMETS PLÁSTICO TRANSPARENTE ADICIONALES (CPG) HAYA SUMINISTRADO ESTE ACCESORIO. PUEDEN DESLIZARSE SOBRE EL BORDE INFERIOR DE LA COPA DONDE HACE CONTACTO CON EL LARGUERO INFERIOR (3). VER EL DIBUJO EN DETALLE.

Les Instructions D'assemblage

Número del artículo: 1326 GU-24

French



commencez ici

1. Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
2. Déballez fi xture et de verre du carton.
3. Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

***** La construction de ce luminaire sera accompli par d'abord installer la sangle de fixation à la boîte de jonction, tous les branchements électriques nécessaires, le montage du luminaire sur le mur, puis installer le verre.**

1. Préparer la sangle de montage (A) en enfilant les deux 1 1/4 "vis de montage à long (B) à l'arrière de la sangle de montage (A) - voir Dessin 1.
 - Se assurer que les trous dans lesquels les vis sont vissés dans l'égalité de l'espacement des trous (D) dans la plaque arrière (E).
2. Fixez la sangle de montage (A) à la boîte de jonction (J) une aide de deux vis "(C) ne sont pas prévues.

AVERTISSEMENT DE SÉCURITÉ: CÂBLAGE LIRE ET MISE A LA TERRE (IS 18) ET TOUTE AUTRE INSTRUCTION. COUPER L'ALIMENTATION PENDANT L'INSTALLATION. SI DE NOUVELLES CÂBLAGE NE EST NÉCESSAIRE, CONSULTER UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ OU LES AUTORITÉS LOCALES LES EXIGENCES DES CODES.

Faire les raccordements électriques des fils fils conducteurs d'alimentation du luminaire. Reportez-vous à la fiche d'instruction (IS 18) et suivez toutes les instructions de faire tous les raccordements nécessaires. Puis revenez consulter cette fiche pour terminer l'installation de este luminaire.

1. To luminaire montage, glisser les deux vis de montage (B) à travers les deux trous de montage (D) dans la plaque arrière (E) - voir Dessin 1.
2. Tout en maintenant luminaire en place, enfiler les boutons deux à bille (F) à la fin des vis de montage (B), et serrez.

1. Luminaire peut maintenant être lamped conséquence.
2. Retirer les vis (4) sous la barre transversale (3) - voir schéma 2.
3. Slip une extrémité du cylindre de verre (2) dans le capuchon supérieur (1).
4. Prendre la barre transversale (3) et glisser le verre (2) sur des piquets (A) et maintenez verre (2) et la barre transversale (3) en position.
5. vis de la discussion (4) de retour dans luminaire pour fixer la barre transversale (3) et le verre (2).

REMARQUE: GROMMETS DE PLASTIQUE TRANSPARENT SUPPLÉMENTAIRES (CPG) ONT ÉTÉ FOURNIE AVEC CE APPAREIL. ILS PEUT ÊTRE GLISSÉ SUR LE BORD FOND DU VERRE OÙ ELLE CONTACTE LA BARRE TRANSVERSALE INFÉRIEURE (3). VOIR DÉTAIL DESSIN.

I.S. 18 wiring grounding instructions

SAFETY WARNING: READ WIRING AND GROUNDING INSTRUCTIONS (IS 18) AND ANY ADDITIONAL DIRECTIONS. TURN POWER SUPPLY OFF DURING INSTALLATION. IF NEW WIRING IS REQUIRED, CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN OR LOCAL AUTHORITIES FOR CODE REQUIREMENTS

wiring instructions

Indoor Fixtures

1. Connect positive supply wire **(A)** (typically black or the smooth, unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead **(B)** with appropriately sized twist on connector - see **Drawings 1 or 2**.
2. Connect negative supply wire **(C)** (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead **(D)**.

3. Please refer to the **grounding instructions** below to complete all electrical connections

Outdoor Fixtures

1. Connect positive supply wire **(A)** (typically black or the smooth unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead **(B)** with appropriately sized twist on connector – see **Drawings 2 or 3**.
2. Connect negative supply wire **(C)** (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead **(D)**.

3. Cover open end of connectors with silicone sealant to form a watertight seal.
If installing a wall mount fixture, use caulk to seal gaps between the fixture mounting plate (backplate) and the wall. This will help prevent water from entering the outlet box. If the wall surface is lap siding, use caulk and a fixture mounting platform specially.

4. Please refer to the **grounding instructions** below to complete all electrical connections.

grounding instructions

Flush Mount Fixtures

For positive grounding in a 3-wire electrical system, fasten the fixture ground wire **(E)** (typically copper or green plastic coated) to the fixture mounting strap **(M)** with the ground screw **(S)** - see **Drawing 1**.

Note: On straps for screw supported fixtures, first install the two mounting screws in strap. Any remaining tapped hole may be used for the ground screw.

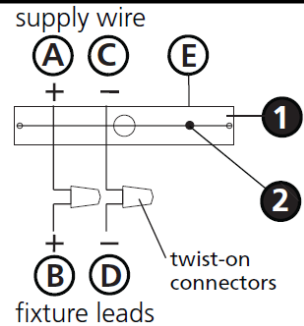
Chain Hung Fixtures

Loop fixture ground wire **(E)** (typically copper or green plastic coated) under the head of the ground screw **(S)** on fixture mounting strap **(M)** and connect to the loose end of the fixture ground wire directly to the ground wire of the building system with appropriately sized twist-on connectors - see **Drawing 2**.

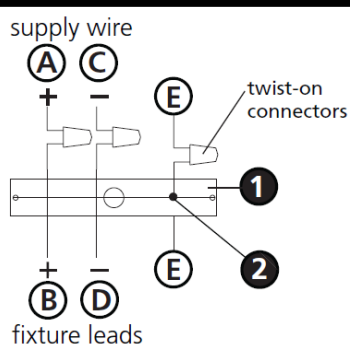
Post-Mount Fixtures

Connect fixture ground wire **(E)** (typically copper or green plastic coated) to power supply ground with appropriately sized twist-on connector inside post. Cover open end of connector with silicone sealant to form a watertight seal - see **Drawing 3**.

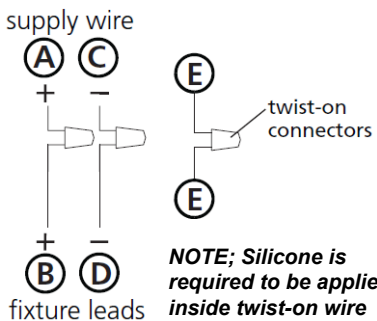
Drawing 1 – Flush Mount



Drawing 2 – Chain Hung



Drawing 3 – Post-Mount



NOTE; Silicone is required to be applied inside twist-on wire connectors to make a water tight seal.

I.S. 18 câblage échouage instructions

AVERTISSEMENT DE SECURITE: LIRE CABLAGE ET INSTRUCTIONS DE MISE (IS 18), ET TOUTE AUTRE INSTRUCTION. COUPER L'ALIMENTATION ELECTRIQUE PENDANT L'ONSTALLATION. SI DE NOUVELLES CABLAGE N'EST NECESSAIRE, CONSULTEZ UN ELECTRICIEN QUALIFIE OU AUTORITES LOCALES POUR EXIGENCES DU CODE.

instructions de câblage

Luminaires Itérieurs

1. Brancher le fil d'alimentation positive **(A)** (généralement noir ou, côté lisse banalisée de la corde à deux conducteurs) à plob de fixation positive **(B)** avec la torsion de taille appropriée sur le connecteur – **Voir Schéma 1 ou 2**.
2. Connecter le fil d'alimentation négative **(C)** (généralement blanc ou l', côté marqué nervurée du fil à deux conducteurs) au conducteur négatif de l'appareil **(D)**.
3. S'il vous plaît se référer à la **mise à la terre instructions** ci-dessous pour terminer toutes les connexions électriques.

Luminaires Extérieurs

1. Brancher le fil d'alimentation positive **(A)** (généralement noir ou le côté lisse banalisée de la corde à deux conducteurs) à plomb de fixation positive **(B)** avec la torsion appropriately taille du connecteur – **Voir Schéma 2 ou 3**.
2. Connecter le fil d'alimentation négative **(C)** (généralement blanc ou l', côté marqué nervurée du fil à deux conducteurs) au conducteur négatif de l'appareil **(D)**.
3. Couvrir extrémité ouverte de connecteurs acex du silicone pour former un joint étanche à l'eau.
Si l'installation d'un luminaire de montage mural, utiliser calfeutrage pour sceller l'espace entre la plaque de montage de fixation (plaque arrière) et la paroi. Cela aidera à empêcher l'eau de pénétrer dans le boc sortie. Si la surface du mur est bardage à clin, utiliser caldeutrage et une plate-forme de montage d'appareils spécialement.
4. S'il vous plaît se referrer auc instructions ci-dessous pour terminer la terre toutes les connexions électriques.

instructions de mise

Montage Encastré Fixtures

Pour la terre positive dans un système électrique à 3 fils, fixez le fil de terre du luminaire **(E)** (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) à la sangle de fixation de fixation **(M)** avec la vis de terre **(S)** – **Voir Schéma 1**.

Remarque: Sur les sangles pour les appareils pris en charge à vis, installez d'abord les deux vis de fixation à sangle. Tout trou taraudé restante peut être utilisée pour la vis de terre.

Chaîne Accroché Luminaires

Boucle fil du luminaire au sol **(E)** (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) sous la tête de la vis de terre **(S)** sur la sangle de fixation de fixation **(M)** et se connecter à l'extrémité libre du fil de terre du luminaire directement sur le fil de terre du système de construction avec une taille appropriée connecteurs à visser – **Voir Schéma 2**.

Luminaires Après Montage

Brancher le fil de terre du luminaire **(E)** (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) à la masse de l'alimentation avec une taille appropriée torsion sur le connecteur à l'intérieur de la poste. Couvrir extrémité ouverte du connecteur avec du mastic silicone pour former un joint étache à l'eau – **Voir Schéma 3**.

I.S. 18 tierra cableado instrucciones

ADVERTENCIA DE SEGURIDAD: LEA LAS INSTRUCCIONES DE CABLEADO Y LA TIERRA (IS 18), E INSTRUCCIONES ADICIONALES. APAUGE LA ALIMENTACIÓN DE CORRIENTE DURANTE LA INSTALACIÓN. SI SE REQUIERE NUEVO CABLEADO, CONSULTE CON UN ELECTRICISTA O AUTORIDADES LOCALES PARA REQUISITOS DEL CÓDIGO

Instrucciones de cableado

Acesorios Cubierta

1. Conecte el cable de alimentación positiva **(A)** (normalmente negro o la cara lisa, sin marcas del cable de dos conductores) de plomo accesorio positivo **(B)** con un giro de tamaño adecuado en el conector – **Véase la Figura 1 y 2**.
2. Conecte el cable de alimentación negativa **(C)** (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo **(D)**.
3. Por favor, consulte las instrucciones de puesta a tierra-a continuación para completar todas las conexiones eléctricas.

Accesorios Exterior

1. Conecte el cable de alimentación positiva **(A)** (normalmente negro el lado no marcado suave del cable de dos conductores) de plomo accesorio positivo **(B)** con un giro de tamaño apropiately conector – **Véase la Figura 2 y 3**.
2. Conecte el cable de alimentación negative **(C)** (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo **(D)**.
3. Cubra el extreme abierto de conectores con sellador de silicona poara formar un sello hermético.
Si va a instalar un soporte de fijación mural, use masilla para sella los espacios entre la placa de montaje del aparato (placa) y la pared. Esto ayudará a evitar que el agua entre en la boc salida. Si la superficie de la pared es de revestimiento solapado, utilice masilla y una plataforma de montaje accesorio especial.
4. Por favor, consulte las **Instrucciones de puesta a tierra**-a continuación para completar todas las conexiones eléctricas.

instrucciones puesta a tierra

Montaje Embutido Accesorios

Para conectar a tierra en un sistema eléctrico de 3 hilos, fije el cable de tierra del artefacto **(E)** (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) a la brida de montaje accesorio **(M)** con el tornillo de tierra **(S)** – **Véase la Figura 1**.
Nota : En las correas de accesorios compatibles tornillos, primero instale los dos tornillos de montaje de la correa. Cualquier agujero roscado restante puede ser utilizado para el tornillo de tierra.

Cadena Hung Accesorios

Loop alambre de tierra **(E)** (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) debajo de la cabeza del tornillo de tierra **(S)** en la brida de montaje accesorio **(M)** y conectar con el extremo suelto del cable de tierra luminaria directamente al cable de tierra del sistema de construcción con un tamaño adecuado twist-conectores – **Véase la Figura 2**.

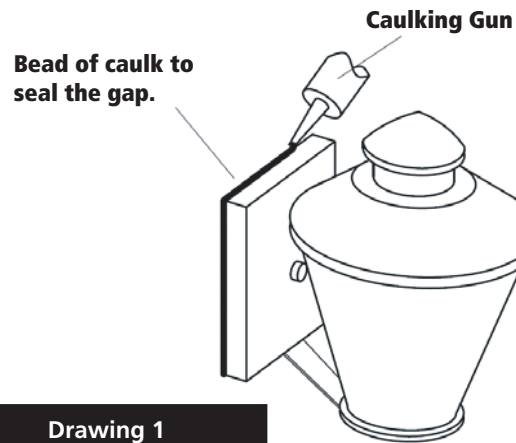
Accesorios Posterior Monte

Conecte el cable de tierra del artefacto **(E)** (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) a tierra de la fuente de alimentacón con conector de tamaño adecuado en el interior puesto enlaces en forma. Cubra el extremo abierto del conector con sellador de silicona para formar un sello hermético – **Véase la Figura 3**.

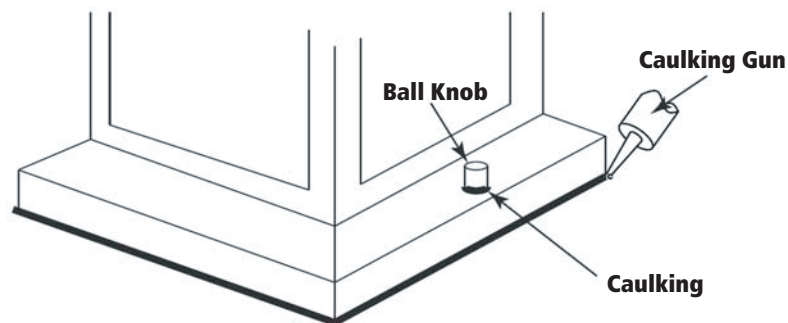
IS200 Caulking Instructions

▼ start here

After securing fixture to the wall it is recommended that the gap between the wall and the fixture backplate be sealed on the top and both sides, with a good quality waterproof caulk or silicone sealant (NOT INCLUDED) - see Drawing 1.



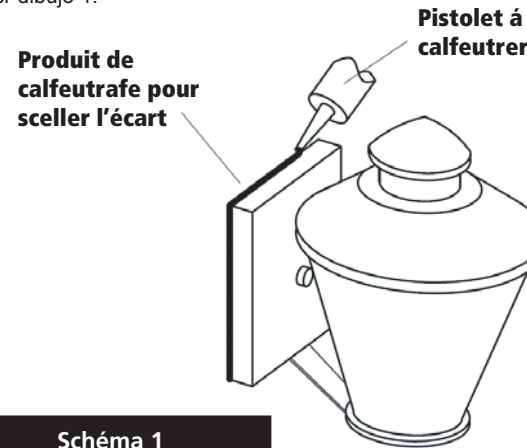
After securing fixture in place it is recommended that the gap between the mounting top and fixture base be sealed with any good quality waterproof caulk or silicone sealant (not included). It is also recommended that a small bead of caulk or sealant be put under the ball knobs used to mount fixture – see Drawing 2.



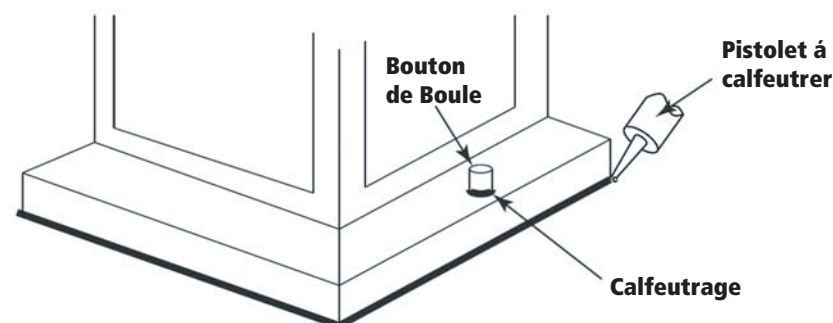
IS200 Instrucciones Calafateo

▼ comience aquí

Después de asegurar accesorio a la pared, se recomienda que la distancia entre la pared y la placa posterior fixture ser sellado en la parte superior y ambos lados, con una buena calidad masilla impermeable o sellador de silicona (NO INCLUIDO) - ver dibujo 1.



Après avoir assure appareil en placew, il est recommandé que l'écart entre le sommet et la base de montage du luminaire être scellé avec un produit de calfeutrage imperméable de bonne qualité ou du mastic silicone (non inclus). Il est également recommandé qu'un petit cordon de mastic d'étanchéité ou être mis sous les boutons de billes utilisées pour monter appareil – Voir schéma 2.



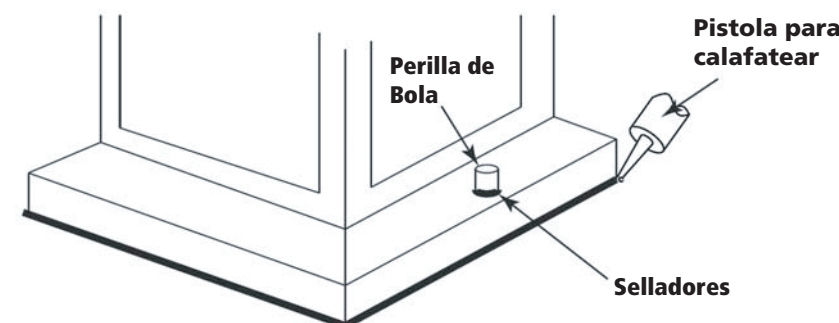
IS200 Instructions Calfeutrer

▼ commencer ici

Après avoir obtenu fixation à la paroi, il est recommandé que l'espace entre la paroi et la contre-plaque de fixation est scellée sur la partie supérieure et deux côtés, avec une bonne qualité calfeutrage imperméable à l'eau ou silicone (non inclus) - voir schéma 1.



Después asegurar fijo en su lugar, se recomienda que la distancia entre la parte superior y la base de montaje del accesorio se sellará con cualquier buen masilla impermeable de calidad o sellador de silicona (no incluido). También se recomienda que una pequeña capa de madilla o sellador de ser sometidos a los mandos de bolas utilizadas para montar accesorio – Véase la Figura 2.



GU24 CFL Lamp Installation Instructions
Instrucciones de instalación GU24 CFL
Instructions d'installation GU24 CFL Lamp



start here

DRAWING 1



1. Refer to fixture instruction sheet for directions on how to remove glass and access the GU24 socket.

1. Consulte al accesorio hoja de instrucciones para obtener instrucciones sobre cómo quitar el vidrio y acceder a la toma GU24.

1. Reportez-vous au montage feuille d'instruction pour les instructions sur la façon de supprimer le verre et accéder à la prise de GU24.

2. The GU24 CFL bulb is **not** included with your fixture. Refer to fixture labeling to determine the correct wattage for your fixture. Note: GU24 CFL bulbs come in a variety of shapes and sizes care should be taken to be sure the lamp you choose fits inside your fixture properly.

2. El GU24 CFL bombilla no está incluido con su aparato. Consulte al accesorio de etiquetado para determinar la potencia correcta para su fijación. Nota: Las bombillas GU24 CFL vienen en una variedad de formas y tamaños, se debe tener cuidado para asegurarse de que la lámpara que usted elija encaja dentro de su aparato correctamente.

2. La GU24 CFL ampoule est pas inclus avec votre appareil. Reportez-vous au montage étiquetage pour déterminer la puissance correcte pour votre appareil. Remarque: les ampoules GU24 CFL viennent dans une variété de formes et tailles soin devrait être pris pour être sûr que vous choisissiez la lampe adapte à l'intérieur de votre appareil correctement.

3. Insert the two pins on the top of the GU24 bulb into the keyhole slots in the GU24 socket - see Drawing 1.

3. Inserte los dos pines en la parte superior de la bombilla GU24 en las ranuras del zócalo GU24 - ver Dibujo 1.

3. Insérez les deux broches sur le dessus de l'ampoule GU24 dans les fentes en trou de serrure dans la prise de GU24 - voir Dessin 1.

4. Gently rotate the bulb in a clockwise direction until it snaps into place.

4. Gire suavemente el bulbo en una dirección hacia la derecha hasta que encaje en su lugar.

4. Tournez doucement l'ampoule dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il se mette en place.

5. To remove bulb, gently rotate in a counter-clockwise direction until it drops free of socket.

5. Para quitar la bombilla, gire suavemente en una dirección hacia la izquierda hasta que caiga sin zócalo.

5. Pour retirer l'ampoule, tourner doucement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il tombe sans prise.

NOTE: All fluorescent light bulbs have a small amount of mercury. It is important to dispose of burnt out or broken bulbs in the proper receptacle.

NOTA: Todas las bombillas fluorescentes tienen una pequeña cantidad de mercurio. Es importante disponer de bombillas quemadas o rotas en el receptáculo adecuado.

NOTE: Toutes les ampoules fluorescentes ont une petite quantité de mercure. Il est important de disposer d'ampoules brûlées ou cassées dans le réceptacle approprié.